

Sodba Sodišča (peti senat) z dne 5. novembra 2014 (predlog za sprejetje predhodne odločbe Tribunal administratif de Melun – Francija) – Sophie Mukarubega/Préfet de police, Préfet de la Seine-Saint-Denis

(Zadeva C-166/13) ⁽¹⁾

(Predhodno odločanje — Vizumi, azil, priseljevanje in druge politike v zvezi s prostim gibanjem oseb — Direktiva 2008/115/ES — Vračanje nezakonito prebivajočih državljanov tretjih držav — Postopek sprejetja odločbe o vrnitvi — Načelo spoštovanja pravice do obrambe — Pravica državljana tretje države v nezakonitem položaju do izjave pred sprejetjem odločbe, ki lahko vpliva na njegove interese — Upravna zavrnitev izdaje dovoljenja za prebivanje državljanu tretje države na podlagi azila ob naložitvi obveznosti zapustiti ozemlje — Pravica do izjave pred izdajo odločbe o vrnitvi)

(2015/C 007/08)

Jezik postopka: francoščina

Predložitevno sodišče

Tribunal administratif de Melun

Stranke v postopku v glavni stvari

Tožeča stranka: Sophie Mukarubega

Toženi stranki: Préfet de police, Préfet de la Seine-Saint-Denis

Izrek

V okoliščinah, kot so te v zadevi v glavni stvari, pravico do izjave v vsakem postopku, kot se uporabi v okviru Direktive 2008/115/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2008 o skupnih standardih in postopkih v državah članicah za vračanje nezakonito prebivajočih državljanov tretjih držav in med drugim njenega člena 6, razlagati tako, da ne nasprotuje temu, da nacionalni organ državljana tretje države ne zasliši posebej v zvezi z odločbo o vrnitvi, kadar namerava tako odločbo zoper njega sprejeti po tem, ko na podlagi postopka, v katerem je pravica tega državljana do izjave popolnoma spoštovana, ugotovi nezakonitost njegovega prebivanja na nacionalnem ozemlju, ne glede na to, ali se ta odločba o vrnitvi izda kot posledica zavrnitve izdaje dovoljenja za prebivanje.

⁽¹⁾ UL C 164, 8.6.2013.

Sodba Sodišča (peti senat) z dne 5. novembra 2014 (predlog za sprejetje predhodne odločbe Centrale Raad van Beroep – Nizozemska) – O. Tümer/Raad van bestuur van het Uitvoeringsinstituut werknemersverzekeringen

(Zadeva C-311/13) ⁽¹⁾

(Varstvo delavcev v primeru plačilne nesposobnosti delodajalca — Direktiva 80/987/EGS — Delavec, ki je državljan tretje države in nima veljavnega dovoljenja za prebivanje — Zavrnitev pravice do odpravnine zaradi plačilne nesposobnosti delodajalca)

(2015/C 007/09)

Jezik postopka: nizozemščina

Predložitevno sodišče

Centrale Raad van Beroep